

【美新处华盛顿十二月二十三日电】下面是基辛格国务卿十二月二十三日在国务院举行的记者招待会的记录(本刊有删节)：

问：国务卿先生，美国继续援助安哥拉的反苏派别的事看来已经有疑问了，在这种情况下，美国是否还能通过其他途径向苏联人施加压力，使他们不再支持人民运动呢？

答：我们不应该认为我们可以用美国同苏联的双边关系代替当地的局势。至于谈到当地的局势，美国将尽量利用正在提供的东西以及目前仍然可以得到的东西。美国还将继续在外交方面作出努力，这种努力是在上周的事件发生之前开始的，并由于国会的行动而变得十分复杂了。

至于我们同苏联的关系，我们认为在安哥拉的行动同缓和紧张局势是不相容的，除非在外交方面找到一种解决办法，否则这种行动肯定会影响我们之间的关系。

问：你是否准备在过了元旦以后的什么时候到莫斯科去？

答：我目前的计划是在一月下半月到莫斯科去，主要是讨论第二阶段限制战略武器会谈问题，不过我们还得看看一月份的局势如何。

问：安哥拉的事态发展特别是国会就安哥拉采取的行动是否使这些访问变得复杂起来了，是否使这次访问变得更困难了。

答：国会就安哥拉采取的行动使那里的局势变得困难得多了。结果也损害了我们同苏联进行谈判的地位；至于影响到有多大，那要等目前正在进行的外交活动有机会充分发挥作用之后才能看得出来。

问：你说你认为苏联在安哥拉的行动与缓和是不相容的，这句话是什么意思？

答：我们同苏联关系中的基本问题，是苏联

外电评述苏报关于缓和问题的评论

【路透社莫斯科十二月二十四日电】苏联一位主要评论员今天驳斥了美国关于莫斯科卷入安哥拉有碍缓和的说法。

马特维耶夫在政府机关报《消息报》上写道，如果把缓和与苏联对他称之为安哥拉人民的支持看成是矛盾的，这是“毫无根据的和没有理由的”。

这篇评论是苏联报界针对八天前福特总统对于苏联和古巴向安哥拉派遣人力和财力表示关切所作出的第一个实质性的答复。

与此同时，白宫一位发言人说，福特认为苏联对安哥拉人民解放运动的支持是“无助于缓和的”。

《消息报》的评论说，支持民族解放运动与为缓和而斗争一样，是苏联对外政策中最重要的原则之一。

象早些时候苏联对安哥拉报道一样，《消息报》的这一篇评论未向读者透露莫斯科是采取什么方式支持人运的。

【合众国际社莫斯科十二月二十四日电】苏联报纸今天保证继续支持“安哥拉的民族解放力量”，并且指责西方误解了苏联对待这块前葡萄牙殖民地的动机。看来这是对美国国务卿基辛格的直接答复。

基辛格曾表示强烈反对苏联插手安哥拉事务，他星期二(二十三日)在华盛顿的记者招待会上说，莫斯科在安哥拉的活动威胁着东西方缓和。

基辛格在记者招待会上谈安哥拉局势

重申苏联的行动同缓和紧张局势是不相容的

跃居真正超级大国地位的问题。这一事实只是到了七十年代才明显起来。一直到古巴导弹危机时，我们在美苏两国间的战略力量差距方面处于压倒的有利地位。在七十年代和八十年代，苏联将会达到有效的战略力量对等。

在过去，一个国家跃居超级大国地位一般导致战争。在核时代的条件下，决不能让它导致战争。如何处理苏联力量的崛起而又不牺牲切身利益，这是我们时代的突出问题。

我们遇到的第二个问题是，我们能否用有意识的政策行动来加速这个和缓这一潜在的过程。这就是人们所说的缓和。在这方面，需要双方都有意识地克制。如果一方不实行克制，那么局势就必然会紧张起来。我们并不把和缓紧张关系同允许苏联用军事手段扩张其势力范围混为一谈。这就是例如安哥拉的问题所在。

我们现在面临的和缓受到的危险是，我们国内的争吵正在使我们丧失为和缓提供促进因素的能力——诸如表现在对贸易法的限制上，也在使我们丧失抵抗苏联的军事行动——如在安哥拉——的能力。如果苏联继续采取象在安哥拉的行动，我们毫无疑问将要抵抗。如果不抵抗，就只会使其他国家得出结论，认为他们的情况正在变得越来越朝不保夕。回过头来谈你提的问题，除非苏联在其对外政策行动中表现出克制，我们的关系状况必然会变得更紧张，毫无疑问，美国是不会接受苏联任何种类的军事扩张的。

问：你给人留下的印象是，如果苏联人继续象目前这样支持安哥拉，那就会危及你本月底的莫斯科之行。

答：我们是从我们两国全盘关系的角度同苏联说话的。毫无疑问，如果我们在安哥拉问题上找不到一个适当的解决办法，我们两国的全盘关系将会受到损害。我并没有说，我的莫斯科之行将有不能成行的危险。我所说的是，我们得要在更接近前去(莫斯科)的时刻研究一下局势的情况，然后才能回答此行是否有告吹的危险。

法报文章《缓和的某个想法可以休矣》

【本刊讯】法《十字架报》十二月二十三日刊登一篇文章，题目是《缓和的某个想法可以休矣》，摘要如下：

一九七五年很糟糕地结束了。六个月前，西方世界在赫尔辛基欢呼它们以为能持久的缓和。今天，从北京经过波恩和巴黎到华盛顿，惊呼之声日甚一日。

东西方对话最终只不过是保证苏联对西方世界的绝对优势而使用的狡猾策略而已。东西方对抗的最可能的地点是欧洲。

苏联军事力量之足以使西方感到不安，是

因为它的力量恰好与经济危机、特别是与南欧明显的政治危机赶在一起了。

苏联有两条战线需要保卫：西方战线和中国战线。欧洲战线本身又产生了双重问题。尽管德国是分裂的，但苏联一直都是害怕它的，而且，尽管有勃兰特搞的那番事业，但苏联认为应当防止一个德国力量起作用的欧洲。

关于中国方面，两国间的边界是很长的，而且，尽管苏联在技术上比中国先进，但它一直对其大邻国的人口之多和国家的团结感到烦

限制战略武器问题是一个符合我们两国共同利益的问题，因而。不应轻易地放弃。

问：你为什么要等待用加强苏联成长为一个超级大国的能力的办法来对缓和的全部关系产生影响呢？换句话说，就是用经济和运送粮食的办法，苏联人有了这些东西，就可以把他们的资源转而投入成为一个军事强国的努力中。

答：首先，美国给苏联的信贷是极少的，并且总是同具体的工程项目联系在一起，在我们看来这些项目并不影响苏联的基本战略地位。外界给苏联的大量信贷是来自西欧和日本，而不是美国。关于谷物运输，向苏联出售谷物不会使他们改变资源的用途。这对他们的消费水平和人民的幸福会产生影响，但是不会对苏联的战略地位产生根本性影响。

问：你能否谈谈你提到的为了在安哥拉取得一项解决办法所采取的那些外交行动？这些外交行动是否特别是在非洲统一组织方面采取的？

答：我们认为，应该由非洲统一组织来寻找适当的解决办法。而寻找这样的解决办法的基础应当是：安哥拉的三派组织之间应该同意建立一个适当的联合政府，或者它们之间一致同意的任何其他事情——正如我前几天所说的，来自苏联、古巴和南非的外国军队应该从安哥拉撤走。

我们没有要在安哥拉建立一个亲美或亲西方政府的国家目标。我们希望建立一个并非由外界的任何强加的非洲政府。

基辛格会晤苏大使多勃雷宁

【美新处华盛顿十二月二十四日电】国务院(芬塞思)十二月二十四日新闻发布会：

芬塞思宣布，应基辛格国务卿的邀请，以色列外交部长阿隆将于一月七日至八日访问华盛顿。

这位发言人在回答

问题时说：“我可以证实，国务卿在十二月二十三日午后三点三十分会晤了多勃雷宁大使。”

这次会晤历时四十五分钟，芬塞思说，两人讨论了安哥拉、限制战略武器会谈和中东等问题。他说，这次约会是国务卿提出的。

了现状。自今年夏季以来，苏联领导人力求不对他们在赫尔辛基取得的东西——即仅仅肯定二十多年来存在的欧洲现状——付出过高的代价。第三，苏联竭力重新控制日益分裂的共运。迄今为止，为了使欧洲共产党在一起开会而作的一切努力，仅得到了特别不妙的结果：使这些党和苏联之间的分歧日益明显地暴露出来。

由于把缓和过分地说成是东西方之间的和解，说成是苏联为了物质利益而放弃它所有的目标，今天人们便走向另一极端，只看作是旨在消灭西方的凶恶阴谋。

恼。怎么能够忘记这一点呢？

若干年以来，苏联一贯不断地追求着某些目标。第一，在战略力量方面和在国内繁荣方面赶上(和超过)美国。虽然前一个目标已经达到，但却是以损害后一个目标而达到的，而且只能以经常牺牲繁荣来保持前一个目标，即是说要保持国内的深为不满状态。第二，稳定战后欧洲现存的局势。赫尔辛基最高级会议把这种稳定肯定下来了，但是，此会议在苏联本身和东西方关系中引起了一些反作用，反而毒化

【本刊讯】美《纽约时报》十月二十二日刊登安德烈·阿马利里克的一篇文章，标题是《安德烈·阿马利里克论缓和》，摘要如下：

(原编者按：本文作者是一位三十七岁的历史学家和持不同政见者，由于他所写的《苏联能存在到一九八四年吗？》一书而闻名西方。他在该书中宣称苏联各民族的互相敌视以及最终同中国打仗会使苏联分崩离析。他由于他所写的一些作品而被监禁和流放国内五年之后，于今年五月返回莫斯科。上月，当局不许他在莫斯科居住，所以他现在在莫斯科附近的一个城镇居住。本文是本报根据俄文译出的。)

我们在估计缓和是否比冷战有利的时候，看来无权说，缓和是避免战争的出路。

军备增加是对峙的结果，而不是造成对峙的原因，在某种程度上也是科学技术进步的结果。裁减武器可能是缓和的一个结果，但并不是缓和的唯一的、也不是其基本内容。因此，最好是把缓和看成是这样一种工具，它不是为了保障和平，而是为了改善世界的局面。否则缓和就没有意义了。

但是，人们日益感到，美国搞缓和的目的完全是为了维护目前的局面。看来，美国正在力图用一系列的条约和共同承诺来约束苏联，使它无需担心这些联系可能中断而破坏世界的稳定。

对于仍然处于攻势的苏联来说，缓和的目的要更为广泛得多。苏联之所以正在努力摆脱孤立处境，原因至少有三个：首先，利用同西方搞缓和，来逐个地而不是作为一个集团地控制西方国家，这种情况在一定程度上已经发生；第二，鉴于同中国处于敌对关系，确保自己有一个可靠的后方；第三，克服由于处于孤立局面而带来的经济落后现象。

尽管苏联在军事和工业方面取得了重大成就，但是它的经济仍然陷于停滞状态，需要在技术上和组织上实现现代化，而没有西方的援助，这是不可能实现的。此外，苏联农业的落后又迫使它不断地向西方购买粮食。

此外，照我看，其所以要搞缓和，可以用两个不十分明确但是实际存在的情况来说明：第一，美苏两国彼此都把对方看作是唯势均力敌的伙伴；第二，它们同其他发达国家一道，开始认为它们自己不仅是对手，而且在某种程度上又是盟友。

既然美国在制定其政治战略时，选择了同苏联合作而不是予以孤立的方针，那么，在策略上就有两种可能的选择：

一、走向和解，期望美国以及整个西方与苏联合作将逐渐“使”苏联“软化”。

二、把对苏联采取的每个步骤都同要求苏联的对内对外政策作出某种改变联系起来，并且理解到内外政策是互为依存的。

人们得到的印象是，尼克松和基辛格选择了头一条道路，认为是一条看上去费力较少而且能够迅速取得明显结果的道路。这样急于求成可能不仅反映了基辛格先生本人的心理状态，而且也反映了一般美国人心理状态的特点，即实业家们希望立即看到他们的努力产生确实结果的心理状态。正是这种心理使得美国政府匆匆忙忙地同苏联签订了一系列协定，其目的只是为了在电视台上把这些协定拿给公民们看，对他们说：“瞧！我们已经做到了这个，这个，还有这个！”但是美国同其打交道的伙伴是这样一个伙伴，同它急于求成是危险的。

美国政策的另一个奇怪的特点，如同整个西方的政策一样，是把苏联当做小孩对待，什么事

情都得依他，而不能惹他，因为不然他可能开始哭叫起来，据他们说，之所以这样做，是因为他长大之后就什么都懂了。

这种长期采用斯波克博士的方法来“抚育”苏联的做法，不仅反映在美国无穷无尽地作出次要的让步上，也反映在简直有损于美国作为大国的威望的一些行动上。福特总统不愿意邀请亚历山大·索尔仁尼琴到白宫去，因为基辛格先生担心这样做会触怒勃列日涅夫。这件事就十分清楚地说明了这一点。

如果美国把同苏联建立真正友好的关系定为目标，并且想确保这种关系的持久存在的话，它就必须为把苏联这个封闭的制度转变为一个开放的制度而努力。美国如果希望世界比较稳定，就必须致力于改变这个世界。

美国人是一个容易一头栽到某一件事中去的民族。在当年他们沉醉于冷战时，我不知道是否有人曾经发表过清醒的意见，提出某种别的方针。现在美国人又一头栽到“缓和”中去了，好在正在听到一些提出告诫的意见。这种告诫是，缓和要求采取克制态度和要有决心——而不仅仅是有妥协的愿望，温顺地作出让步只会招致要求作出更多的让步。

替代缓和的一种抉择——支持这种抉择的人已要求批评这种抉择的人能够听听，就是用不同的方法来实行缓和，是并不为了达到短期目标而牺牲长远目标的缓和；必须要学会等待所希望实现的东西。

对外政策并不独立存在。它是一个国家的内部状况的不可分割的一部分，而一个国家的内部状况如何反过来又视外部状况而定。如果人们接受这样的前提，即不同苏联实行和解，美国就不能对它施加影响，那么，就必须这样说，如果不是朝着积极的方向施加这种影响，这种和解对于美国的危险性甚至更大。

美报刊登苏持不同政见历史学家的文章

认为在“缓和”问题上苏的目的有三：(1) 利用“缓和”，逐个地控制西方国家，(2) 鉴于同中国敌对，确保一个可靠的后方；(3) 克服由于孤立而带来的经济落后现象。美搞“缓和”的目的完全在于“维护目前的局面”

《安德烈·阿马利里克论缓和》

美盖洛普民意测验结果表明 福特的竞选地位领先于汉弗莱

戈德华特说如果福特在预选中失败，洛克菲勒将出来竞选总统

【路透社华盛顿十二月二十二日电】今天，一次盖洛普民意测验的结果表明，福特总统的竞选地位出乎意料地提高了，从而使他遥遥领先于汉弗莱。

美国的很多政治家认为，参议员汉弗莱是明年十一月选举中最可能当选的民主党候选人，但是盖洛普民意测验说，如果今天举行大选的话，总统将以百分之五十一对百分之三十九的票数击败汉弗莱。

这次民意测验同仅在几天前公布的一次哈里斯民意测验相矛盾，哈里斯民意测验表明，汉弗莱以百分之五十一对百分之四十一的票数对他比总统更受公众的欢迎。

盖洛普民意测验说，加利福尼亚州前州长里根(他是唯一同福特先生争夺共和党总统提名的人)也大大领先于参议员汉弗莱——百分之五十对百分之四十。

【美联社华盛顿十二月十七日电】参议员戈德华特说，如果福特总统在明年先举行的一些预选中失败的话，洛克菲勒可能愿意辞去副总统的职务，以便他能竞选白宫的职位。

洛克菲勒的一位发言人说，副总统将支持福特，希望他在九月份能被提名为总统一一戈德华特在党中争取共和的斗争中昨天惨败。他在

【路透社华盛顿十二月十五日电】参议院今天以八十二票对四票批准了第一个美苏税收条约。这项税收条约是一九七三年六月二十日两国在华盛顿签署的，无需国会进一步采取行动。这项条约是在作为改善两国关系的总缓和政策的一部分签订的。

记者时说，他认为福特的竞选运动存在严重的问题，但是，是可以挽救的。

【美联社华盛顿十二月十八日电】在福特总统排除了布什在一九七六年作为副总统候选人的可能性之后，美国参议院军事委员会今天以十一票对四票批准乔治·布什担任中央情报局局长。

【路透社华盛顿十二月十五日电】参议院今天以八十二票对四票批准了第一个美苏税收条约。这项税收条约是一九七三年六月二十日两国在华盛顿签署的，无需国会进一步采取行动。这项条约是在作为改善两国关系的总缓和政策的一部分签订的。

他说：“福特是能够在这次竞选中取胜的。”

戈德华特说，福特的竞选组织最好在新罕布什尔州(明年二月二十四日将举行第一次总统预选)和佛罗里达州(那里明年三月九日将

美参院军事委员会批准布什担任中央情报局局长

【美联社纽约十二月十九日电】美国大湖区星期四遭受来自北极寒风的侵袭，此外，从中西部至新英格兰的北部整个地区都出现风雪交加，寒气迫人的恶劣天气，据报有六人死亡。

【路透社加州萨克拉门托十二月十八日电】谋杀集团“曼迪家族”首领查理·曼迪的门徒弗罗姆企图暗杀美国总统福特的罪名成立，今天开始终身监禁。

【路透社加州萨克拉门托十二月十八日电】谋杀集团“曼迪家族”首领查理·曼迪的门徒弗罗姆企图暗杀美国总统福特的罪名成立，今天开始终身监禁。

举行投票) 加紧活动，如果这位总统想在这些选举中击败加利福尼亚前州长里根的话。

福特竞选运动负责人卡拉韦曾宣称，在这两个将举行预选的州中的竞选组织情况良好，并且预测在这两个州以

【路透社加州萨克拉门托十二月十八日电】谋杀集团“曼迪家族”首领查理·曼迪的门徒弗罗姆企图暗杀美国总统福特的罪名成立，今天开始终身监禁。

及三月十六日在伊利诺斯州将会战胜里根。

戈德华特说：“我认为，如果总统在开头的两个州、也许是三个州的预选中进展不顺，那末你会看到洛克的菲勒将提出辞去副总统职务并参加总统竞选。”

大风雪使美大部分地区天气严寒

【美联社纽约十二月十九日电】美国大雪之后，大部分地区天气严寒，星期五起密西西比至新英格兰北部及大湖区一片白雪世界。马里兰州西部和卡罗来纳州山区气温华氏零度，南卡罗来纳州山区气温华氏零下十度，路易斯安纳州一十度，华氏零下十度，是美国入冬以来第一次向南伸展的寒潮。

【路透社华盛顿十二月十日电】美国农业部星期三宣布，一九七五年美国小麦收成达到创纪录的二十一亿三千九百万蒲式耳，比去年的收成增加百分之十九。农民在小麦上的收入达到创纪录的七十四亿美元。

【路透社华盛顿十二月十日电】美国农业部星期三宣布，一九七五年美国小麦收成达到创纪录的二十一亿三千九百万蒲式耳，比去年的收成增加百分之十九。农民在小麦上的收入达到创纪录的七十四亿美元。

美农业部说今年小麦获创纪录收成

【路透社华盛顿十二月十日电】美国农业部星期三宣布，一九七五年美国小麦收成达到创纪录的二十一亿三千九百万蒲式耳，比去年的收成增加百分之十九。农民在小麦上的收入达到创纪录的七十四亿美元。

【路透社华盛顿十二月十日电】美国农业部星期三宣布，一九七五年美国小麦收成达到创纪录的二十一亿三千九百万蒲式耳，比去年的收成增加百分之十九。农民在小麦上的收入达到创纪录的七十四亿美元。

英报驻卢萨卡记者劳登报道

《非洲对苏联殖民主义的担忧在增加》

【本刊讯】英国《星期日电讯报》十二月十四日刊登该报驻卢萨卡记者布鲁斯·劳登的一篇报道，题目是《非洲对苏联殖民主义的担忧在增加》，摘要如下：

赞比亚的卡翁达总统昨天飞往内罗毕就安哥拉危机同肯雅塔总统进行会谈。这次访问是在有迹象表明非洲统一组织内部，就苏联在非洲谋求霸权和进行阴谋活动的计划以及安哥拉内战引起的巨大的外国卷入发生深刻危机时进行的。非洲统一组织预定在本周就这场危机举行紧急会议。

外交人士说，赞比亚和肯尼亚两位领导人都认为在安哥拉内战问题上，非统组织内部的分歧已经达到爆炸点。除非采取决定性步骤，这些分歧可能搞垮这个组织，并使非洲遭到来自莫斯科的一种新形式的“殖民主义”。

温和派的忧虑 这个大陆空前地分裂着，一些激进国家正发出强

烈的呼声，要求完全谴责所谓的南非的卷入，其目的意味着应立即在外交上承认苏联支持的安哥拉人民解放运动在罗安达的政策。

温和派无疑地对一切外国干涉，首先是来自苏联的干涉感到惊骇。一位评论员对我说，“俄国人在非洲猛干的做法是前所未有的”。

俄国人在安哥拉大规模的卷入现在看来是毫无疑问的。据我上周与之谈话的亲西方的争取安哥拉彻底独立全国联盟情报专家们说，这场战争实际上是由一个伪装成塔斯社记者，而在罗安达一家饭店进行工作的俄国克格勃特务指挥的。

令人沮丧的前景 苏联把大量的武器装备运进安哥拉也是毫无疑问的。那些非洲的温和派领导人对于这一切都并没有忽视过去。

苏联的卷入的战略意义，以及其对这一地区的其他国家，特别是那些同安哥拉接壤的国家的影

响使他们更加感到不安。

这种考虑，如果同莫斯科谋求全球霸权和一再企图破坏西方的利益的野心相联系，使卡翁达总统和肯雅塔总统这样的温和派人物面对着令人沮丧的前景。

卷入的主要目的 安盟领导人萨文比对我说：“如果他们（俄国人）在这场战争中取胜，那么整个非洲都易于受到攻击，更不用说这条绕过好望角为西欧服务的海上运输生命线了。”

西方外交人士说，这就是苏联卷入安哥拉的主要目的。我曾与之谈话的地位很高的人士暗示说，俄国人有如下的目的：

一、首先，苏联想要在安哥拉建立规模可观的海军基地。苏联舰队如果能进出安哥拉的港口，就会大大增强（苏联）舰队在全世界的力量。

二、苏联想得到一个依附它的国家，以便于它从这个国家对非洲中部和南部的国家进行颠覆。蒙博托总统的扎伊尔将是一个最立即的目标。赞比亚卡翁达总统的政权，对俄国人的目标来说，无疑也是完全不够激进的。

觊觎于非洲南部但在俄国人眼里认为重要的是觊觎南部非洲。西南非洲人民组织正在加强它反对南非人的灌木林战争，莫斯科希望同该组织一起插手这场战争。

罗得西亚是苏联人的另一个目标。还有马拉维。然后则是南非。在卢萨卡的一位外交官问道，“还有哪儿能比从安哥拉展开反对南非的颠覆活动更合适的地方呢？”

三、许多专家认为，安哥拉是仅次于南非的非洲国家。如果取得了它的原料资源的话，这将能进一步加强苏联的地位。

控制铁路线 四、控制住安哥拉，莫斯科就可以使扎伊尔和赞比亚受到致命的扼制。这是因为安哥拉有许多港口和那条供进出口用的英国所有的本格拉铁路。这条铁路远比中国修筑的坦赞铁路优越。许多人认为，光是控制这条铁路，就将是苏联进行干涉的一大收获。

苏联在一场非洲内部冲突中向一方提供武器来反对另一方，也树立了一个危险的先例。一位在卢萨卡的西方外交官说，“我们将遇到这样一种局面，例如，在罗得西亚，俄国将准备向一个非洲民族主义派别提供军事支持来反对另一派”。

【路透社坎帕拉十二月二十四日电】乌干达总统今天为苏联和古巴顾问呆在安哥拉辩解。

阿明说，古巴人和俄国人呆在这个前葡萄牙领地是为了赶走南非军队。此间认为这是总统对安哥拉内战态度的改变。

阿明总统在声明中说，“我们不应让自己被西方国家洗脑，认为苏联技术人员呆在安哥拉表明苏联想要使非洲殖民化”。

“当非洲处在困难中时，援救我们的是中国、苏联和其他社会主义国家，而不是美国人或英国人。因此，非洲必须支持苏联而不要泄气。”

这篇声明是在阿明总统同布隆迪大使卡曼盖会谈后发表的。

布隆迪大使对阿明说，他的国家决定承认设在罗安达的人运政府，它将参加把南非军队赶出安哥拉的斗争。

阿明总统说，在下月在亚的斯亚贝巴举行讨论安哥拉局势的非统组织最高级会议之前，乌干达不能就承认三个解放运动中的任何一个的问题作出决定。

英《每日快报》文章《一粒粮食也不给……》

说美参院停止援助安哥拉是“神经错乱的缓和”

【本刊讯】英国《每日快报》十二月二十二日发表题为《一粒粮食也不给……》的社论，摘要如下：

他们在克里姆林宫该是在怎样发笑啊？当美国参议院表决停止对安哥拉反共分子的一切援助的时候，俄国却正忙于武装它在那里的朋友——甚至提供米格战斗机。俄国人还在向古巴人提供经费，让他们把黑人部队空运到安哥

拉。

但真正使莫斯科捧腹大笑的是，美国参议院正间接地资助俄国人在非洲立足的努力。美国人通过向俄国提供数百万吨粮食而挽救着千疮百孔的俄国经济。

这就是神经错乱的缓和。美国人应当向俄国发出简短而有效的信息：只要在安哥拉还有一颗俄国子弹或一名古巴雇佣军，就不给一粒小麦挽救共产主义。

十英亩（二十公顷）的法律实施之前，班达拉奈克夫人及她的儿子和两个女儿卖了十三块地，得款五十万卢比（约合三万三千英镑）。

政治观察家认为，班达拉奈克夫人可以把这次不信任案对付过去是毋庸置疑的，但是这可能有益于她在下次大选的前景。走中间道路的斯里兰卡自由党认为，这一提案是托洛茨基分子突然退出政府后的自我安慰行动。

斯里兰卡国民议会否决对斯总理的不信任提案

【德新社科伦坡十二月二十三日电】对斯里兰卡总理西丽玛沃·班达拉奈克夫人的不信任提案，今天在国民议会否决。

这一动议是由以前曾参加政府的兰卡平等社会党和斯里兰卡民族解放力量提出的。他们说班达拉奈克夫人参与了违反土改法的交易。

班达拉奈克夫人在一次充满感情的讲话中说，尽管她对国家做出了个人牺牲和忠诚地工作，但是，她还是受到了罪人一般的责难。

她否认了对她提出的关于她违反土地改革法令的指控。她指出，为付还债务和她丈夫所罗门·班达拉奈克去世时所用安葬费用，她被迫卖掉了私人财产。

她说，这一提案的用心是企图损坏她在国外的形象，尤其是在第

三世界国家的形象，是为了破坏即将召开的不结盟国家最高级会议。

农业和土地部长赫克托·科贝卡杜瓦说，土地改革法是班达拉奈克夫人自己实施的，否认她有任何违反这一法令的行为。

【路透社科伦坡十二月二十一日电】斯里兰卡总理班达拉奈克夫人本周由于反对党对她

进行自她一九七〇年重新执政以来最严重的人身攻击，而面临同托洛茨基分子摊牌。

今年九月被踢出她的联合政府的托洛茨基分子对班达拉奈克夫人提出了不信任案，说她在家族土地买卖方面营私舞弊。

他们说，就在一九七二年八月有一条规定拥有土地最高限额为五

【本刊讯】曼谷《新中原报》

十二月二十三日报道：

二十二日下午，数万名学生、工人及民众，在（曼谷）皇家田广场举行大集会，抨击政府未能阻止物价的上涨及宣布将提高食糖及白米的价格，并揭发白面商人囤积居奇并乘机抬高物价，使广大人民的生活受到困扰。参加

曼谷《新中原报》报道

曼谷数万群众集会指责政府未能阻止物价上涨

此项集会者除了工人、学生及民众之外，还有主持此项集会的泰国学生中心、反独裁阵线、国家教师中心以及全国各个劳工团体。全国五十九个劳工团体并在此项集会中发表宣言，警告政府应设法阻止物价的上涨及勿提高食糖及白米的价格，不然，他

们将举行全国性的总罢工。

参加此次集会发言者，揭发物价的上涨是大资本家假手政府而乘机抬高物价，发言者指出，国家的经济受一小撮官僚资本家的控制及垄断，他们不顾广大人民的死活，任意抬高物价，使国家的经济政策受到了破坏和趋于失败。

《德黑兰日报》社论

《制止安哥拉变成第二个捷克斯洛伐克》

【本刊讯】《德黑兰日报》十二月二十二日发表一篇社论，题为《制止安哥拉变成第二个捷克斯洛伐克》，摘要如下：

美国国会本能地避免卷入安哥拉纠纷的做法可能是十分正确的，但是它首先必须承认那里的局势是独特的才行。如果由于在东南亚承担的完全不同的义务的结果很糟糕而避免在南部非洲承担义务，那是错误的……

国会希望终止美国的卷入，并应考虑安哥拉牺牲的问题——如果人运也考虑这个问题的话。但是，如果充斥着俄国武器和古巴士兵的人运企图延长战争时间和扩大战争规模的话，那么国会（不管愿意不愿意）都将面临着……一些别扭问题。一种论点是，不把武器送给那些用以自相残杀的人们。另一种论点是，坐视一方打垮两个组织，而这两个组织最大程度地代表了安哥拉人道主义、完全是非洲人的，或至少是公开宣称的社会主义政权的机会……

谁也不否认，一旦苏联赢得了对安哥拉的控制，这将对西方形成非常严重的威胁。美国国会决定不批准给总统经费，以反击俄国的干涉，目前俄国是在大规模地进行干涉的……

美国人应当干涉安哥拉吗？回答仍然是：不干涉更好，但如果干涉的话，则最好得到其他西方的支持。西方国家应该是同非统组织充分合作改变对莫斯科的方针，要求（它们）立即停止运送武器并撤出一切军事人员，其中包括古巴飞行员。但是如果俄国人拒绝中断武装卷入的话，那么世界其他各国决不应袖手旁观，容忍莫斯科把安哥拉变为第二个捷克斯洛伐克——把受他们保护的人扶上了台，然后在只得到俄国支持的情况下一直掌权。

赞报就我援建的铁路学校移交仪式发表评论

说当东西方帝国主义国家忙于为争夺南部非洲而战斗时，中国人却向世界表明他们到这里来不是为了征服而是为了帮助

【本刊讯】赞比亚《赞比亚每日邮报》十二月十六日就我援建的铁路训练学校举行移交仪式发表评论说：

当坦桑尼亚、赞比亚决定要求中国资助和修建使赞比亚同海口连结的自由铁路的时候，西方国家不掩饰它们不喜欢这一想法的事实。

西方国家所举出的对中国修建自由铁路感到不快的理由之一是，两国会把独立出卖给中国。

而在赞比亚，有一百九十六名我们的青年男女在中国接受了三年的训练来操纵和管理自由铁路。

这些青年现已回到赞比亚。尽管他们在中国呆了三年，他们回来时人没有改变。他们同离开赞比亚时一样是赞比亚人，就象那些在赞比亚留下来的人那样。

他们从中国带回来的只是将使他们能够管理自由铁路的技能。

当东西方两方面的一些帝国主义国家忙于为争夺南部非洲而战斗的时候，中国人民却在向世界表明他们到这里来不是为了征服，而是为了帮助。

在东西方两方面的帝国主义者都在向世界

这一部分运进大量的武器来确保他们在南部非洲的存在这样一个时候，中国人民却在完成了他们被要求为世界这一部分进行的工作之后正在悄悄地退出南部非洲。

有些非洲国家似乎相信了谎言、甜言蜜语、金钱和甚至来自东西方帝国主义的武器。

这些帝国主义者作为是非洲人民的朋友，使一个非洲国家反对另一个非洲国家，并且为了他们自己的自私目的鼓励非统组织分裂。

正如穆登达昨天所指出的，时候已经到了，应该使帝国主义者、他们的代理人和傀儡认识到，他们决不会得逞，他们迟早将会受

到结束他们在这个地区的活动的决定性打击。

毫无疑问，帝国主义及其代理人不久将开始对我们的负责管理我们的自由铁路的青年男女进行渗透。在发生这种事情时，我们的青年人将有责任不只揭露敌人，而且保证彻底摧毁他们。

英《每日电讯报》自华盛顿报道

《苏联在中国边界上的兵力加强》

【本刊讯】英《每日电讯报》十二月二十二日发表克莱尔·霍林沃思发自华盛顿的一篇报道，题为《苏联在中国边界上的兵力加强》，摘要如下：

俄国人已大大加强了现在部署在中苏边界沿线的陆空部队的进攻能力，驻在蒙古人民共和国内的小得多的部队也得到了加强。

同时，驻在符拉迪沃斯托克（即海参崴——本刊注）的苏联海军的巡逻次数也增加了一倍。

人民解放军总参谋长邓小平副总理十分了解边界上的军事行动，因为中国最新的地球卫星自然是监督这一重要地区的。

今年秋末，为了在四千英里长的边界上的四、五个重要地区进行军事演习，在三月到九月之间从俄国西部慢慢地调运了大量的战术导弹、轻型坦克、装甲人员运输车和大炮，这些东西基本上没有调回去。因此，八到十个步兵师得到了加强，他们不仅获得了机动的地对空战术导弹，而且还获得了更多的装甲人员运输车和火炮。另外七个坦克师的兵力补充到满员。

据说，中国人已叫边界地区的部队保持警惕。

现在人们坚信，中国已把它的核设施和核弹头疏散，因此对譬如说罗布泊进行一次先发

制人的打击将不再有效。但是俄国人可能梦想在中国人的洲际弹道导弹达到完善程度之前破坏中国人的工厂。

现在在乌兰巴托和边界之间部署着三个俄国步兵师，它们的总部设在沙音山达附近。沙音山达在同中国接壤的边界以北八十英里处。

由于俄国部队集结的地方距中国首都仅有四百英里，并且这个地区几乎没有天然障碍，所以据信中国人已把他们的一些半机动的后备力量从长江中游的训练地调来对付这种威胁。

但是美国专家们认为，由于横贯西伯利亚的铁路的缺陷和没有永久性基地，俄国没有能力保持对中国的入侵。

【法新社布宜诺斯艾利斯十二月二十四日电】在今天早上游击队袭击这里以南大约二十公里的贝尔纳尔武器库的战斗中，至少有一百一十六人死亡，许多人受伤。

死者包括大约一百名游击队员、六名军人或警察和十名老百姓。一位军方发言人说，死亡人数可能还要多一些。

调动了数以千计的阿根廷军队和联邦警察在武装的直升飞机和战斗机的支援下搜寻数百名游击队员。

军方的一份公报说，陆军总司令魏地拉将军今天前往军火库，视察了战场和慰问了伤兵。

【法新社布宜诺斯艾利斯十二月二十四日电】今天黎明前，在布宜诺斯艾利斯以南约二十公里的贝尔纳尔武器库的战斗已停止。消息灵通人士说，冲进武器库的游击队员没有一个还活着。

这些人士说，驻守这个武器库的第六百零一营已恢复正常工作。

【美联社布宜诺斯艾利斯十二月二十四日电】政府人士说，这次行动显然是左派蒙特内罗斯和人民革命军游击队组织的一次联合行动。这两个组织是拉丁美洲最活跃的游击队组织。

治安人士说，就伤亡人数来说，这次战斗是最近阿根廷游击队历史中最糟的一次。前一次最激烈的战斗十月五日发生在福莫萨北部的巴拉圭边界上，蒙特内罗斯在那里发动了一次恐怖袭击，死了四十人。

【法新社布宜诺斯艾利斯十二月二十三日电】这是第一次在布宜诺斯艾利斯地区发生这样大规模的游击队袭击。这可能标志着在阿根廷当局对付游击队的颠覆活动的长期战斗中的一个新阶段。蒙特内罗斯和人民革命军公开表明要把反政府战争从图库曼省的丛林战扩展到该国的城市。

【拉丁社布宜诺斯艾利斯十二月二十四日电】玛丽亚·埃斯特拉·庇隆总统今天拒绝了内阁提出的辞职，辞职是在夜里发生游击队暴力活动之后提出的。新闻秘书处的一位发言人说，总统是在同她的部长、武装部队三军司令和工会领导人举行的会议上拒绝辞职的。

阿根廷游击队袭击武器库 政府派军队镇压

法新社说这次袭击，可能标志着当局对付游击队颠覆活动的长期战斗的一个新阶段

日本试制一种微生物类型的电池

【共同社大阪十月三十一日电】日本的一个大学科研小组试制了一种低功率但可长期使用的高度稳定而又经济的电池，它通过某种细菌产生氢气的自然机能而自己发电。

据信，这种微生物类型的电池可能是任何地方没有先例的。它是东京工业大学的铃木教授和他领导的一个小组研制的。

这个小组在会上解释说，人们知道，一些厌氧性菌产生氢气。

据发现，在这些细菌中，生活在污秽的沼泽地底层土中的、一种名叫“酪酸梭状芽胞杆菌”的微生物放出的氢气比其他任何一类这样的微生物都多。实际上，它产生丁烷，而丁烷主要是氢气。

为了使这种微生物不断地产生氢气，这个小组把许多这种微生物束缚在某种高度聚合的化合物的胶状团块中。

每个细菌被束缚在这种化合物的分子格子的一个极小的框框里，用葡萄糖作其食物。

每个细菌被束缚在里头，不能繁殖，而只好开始不断地放出氢气。

这个小组的这种新奇的电池的试验性原型主要由一对容量五十立方厘米的烧杯组成，其工作情况如下：

——用铅制造的连接胶状“细菌监狱”，并且浸在包含葡萄糖的磷酸缓冲溶液中的阴极，与从这些细菌中放出的氢原子发生反应，把氢原子分裂成电子和氢离子。

——然后，电子通过一根导线传到由碳片制成的、浸在阴极所浸的同一溶液里的阴极。

——氢离子通过作为阴极阳极之间桥梁的盐溶液到达阳极。然后电子与氢原子在阳极周围的缓冲液中相互发生反应而生成水。

这最后一道化学反应产生电流。

这个小组成功地达到了长达十五天始终如一的零点二毫安和零点六四伏端电压的电池，办法是把电池放在最好的工作条件下，其中包括摄氏三十七度的温度和七点七的氢离子浓度。

铃木教授说，如果将电池加大，它实际上能连续工作六个月之久，并且发出更多的电。他又说，细菌到处

都有，葡萄糖也是普通的便宜物质。

【本刊讯】香港《新晚报》十一月十三日以《天然的神奇糖精》为题刊登一篇译文，转载如下：

最近，一位科学家发现了一种天然的神奇糖精，其甜度比普通食糖甜三千倍之多！它是这么甜，以至你只吃微小一点点，你就觉得满口甜味达两小时之久！

怎样知道它比食糖甜三千倍呢？方法是：将等量的糖精和食糖分别放在容器中，食糖用一定量的水溶解，而糖精则用许多倍的水溶解，直至它的甜度和食糖溶液相同为止。如此时所用的水多三千倍，它就叫食糖甜三千倍。

这神奇的天然糖精叫什么名字，你且莫问，因为还有争论。如

果你愿意，或者你可以称之为“得自DioscoreoPhyllum cumminsii浆果的产物”。这是一种小小的红色的西非产的浆果，丛聚结在一起有如葡萄，在内面核部的周围是白色的果肉。发现这神奇糖精的是殷格烈特博士。

那是一九六五年的事。自此殷格烈特及其他研究者花费了六年多时间，才从这种浆果中提取出这甜的物质，并将之制成白色的粉末。

这浆果及由此而得的糖精之所以神奇，是因为它本身并不甜，但能引致某些同时吃的食物变甜味。它只对某些食物和饮料起作用而使之变甜。有时，某些人喜欢它是甜味的食物却不能使之变甜，例如咖啡便是；某些人们不喜欢它是甜味的，却又

能使之变甜，例如啤酒便是。如果你放点这些糖精在口中，在一两小时内所吃的东西，差不多都会觉得是甜的。

这天然的糖精的白色粉末，是一种蛋白质，是大的分子，现时仍无法在实验室中用人工合成。

另一群在宾夕法尼亚大学慕尼尔化学感觉中心的研究者，也于一九七二年发表了他们由这种浆果提取得白色糖精粉末，并称之为“慕尼尔素”。

既然现在仍无法用人工方法合成这种天然的神奇糖精，那么，要商业上生产这种糖精出售，就必须大量栽植含有这种糖精的浆果。这么一来，这糖精的成本就很高，所以，估计在相当长的时期内，都不会有这种糖精上市。

香港《新晚报》译文

《天然的神奇糖精》

赞报就我援建的铁路学校移交仪式发表评论

说当东西方帝国主义国家忙于为争夺南部非洲而战斗时，中国人却向世界表明他们到这里来不是为了征服而是为了帮助

【本刊讯】赞比亚《赞比亚每日邮报》十二月十六日就我援建的铁路训练学校举行移交仪式发表评论说：

当坦桑尼亚、赞比亚决定要求中国资助和修建使赞比亚同海口连结的自由铁路的时候，西方国家不掩饰它们不喜欢这一想法的事实。

西方国家所举出的对中国修建自由铁路感到不快的理由之一是，两国会把独立出卖给中国。

而在赞比亚，有一百九十六名我们的青年男女在中国接受了三年的训练来操纵和管理自由铁路。

这些青年现已回到赞比亚。尽管他们在中国呆了三年，他们回来时人没有改变。他们同离开赞比亚时一样是赞比亚人，就象那些在赞比亚留下来的人那样。

他们从中国带回来的只是将使他们能够管理自由铁路的技能。

当东西方两方面的一些帝国主义国家忙于为争夺南部非洲而战斗的时候，中国人民却在向世界表明他们到这里来不是为了征服，而是为了帮助。

在东西方两方面的帝国主义者都在向世界

这一部分运进大量的武器来确保他们在南部非洲的存在这样一个时候，中国人民却在完成了他们被要求为世界这一部分进行的工作之后正在悄悄地退出南部非洲。

有些非洲国家似乎相信了谎言、甜言蜜语、金钱和甚至来自西方帝国主义的武器。

这些帝国主义者作为是非洲人民的朋友，使一个非洲国家反对另一个非洲国家，并且为了他们自己的自私目的鼓励非统组织分裂。

正如穆登达昨天所指出的，时候已经到了，应该使帝国主义者、他们的代理人和傀儡认识到，他们决不会得逞，他们迟早将会受

到结束他们在这个地区的活动的决定性打击。

毫无疑问，帝国主义及其代理人不久将开始对我们的负责管理我们的自由铁路的青年男女进行渗透。在发生这种事情时，我们的青年人将有责任不只揭露敌人，而且保证彻底摧毁他们。

英《每日电讯报》自华盛顿报道

《苏联在中国边界上的兵力加强》

【本刊讯】英《每日电讯报》十二月二十二日发表克莱尔·霍林沃思发自华盛顿的一篇报道，题为《苏联在中国边界上的兵力加强》，摘要如下：

俄国人已大大加强了现在部署在中苏边界沿线的陆空部队的进攻能力，驻在蒙古人民共和国内的小得多的部队也得到了加强。

同时，驻在符拉迪沃斯托克（即海参崴——本刊注）的苏联海军的巡逻次数也增加了一倍。

人民解放军总参谋长邓小平副总理十分了解边界上的军事行动，因为中国最新的地球卫星自然是监督这一重要地区的。

今年秋末，为了在四千英里长的边界上的四、五个重要地区进行军事演习，在三月到九月之间从俄国西部慢慢地调运了大量的战术导弹、轻型坦克、装甲人员运输车和大炮，这些东西基本上没有调回去。因此，八到十个步兵师得到了加强，他们不仅获得了机动的地对空战术导弹，而且还获得了更多的装甲人员运输车和大炮。另外七个坦克师的兵力补充到满员。

据说，中国人已叫边界地区的部队保持警惕。

现在人们坚信，中国已把它的核设施和核弹头疏散，因此对譬如说罗布泊进行一次先发

制人的打击将不再有效。但是俄国人可能梦想在中国人的洲际弹道导弹达到完善程度之前破坏中国人的工厂。

现在在乌兰巴托和边界之间部署着三个俄国步兵师，它们的总部设在沙音山达附近。沙音山达在同中国接壤的边界以北八十英里处。

由于俄国部队集结的地方距中国首都仅有四百英里，并且这个地区几乎没有天然障碍，所以据信中国人已把他们的一些半机动的后备力量从长江中游的训练地调来对付这种威胁。

但是美国专家们认为，由于横贯西伯利亚的铁路的缺陷和没有永久性基地，俄国没有能力保持对中国的入侵。

【法新社布宜诺斯艾利斯十二月二十四日电】在今天早上游击队袭击这里以南大约二十公里的贝尔纳尔武器库的战斗中，至少有一百一十六人死亡，许多人受伤。

死者包括大约一百名游击队员、六名军人或警察和十名老百姓。一位军方发言人说，死亡人数可能还要多一些。

调动了数以千计的阿根廷军队和联邦警察在武装的直升飞机和战斗机的支援下搜寻数百名游击队员。

军方的一份公报说，陆军总司令魏地拉将军今天前往军火库，视察了战场和慰问了伤兵。

【法新社布宜诺斯艾利斯十二月二十四日电】今天黎明前，在布宜诺斯艾利斯以南约二十公里的贝尔纳尔武器库的战斗已停止。消息灵通人士说，冲进武器库的游击队员没有一个还活着。

这些人士说，驻守这个武器库的第六百零一营已恢复正常工作。

【美联社布宜诺斯艾利斯十二月二十四日电】政府人士说，这次行动显然是左派蒙特内罗斯和人民革命军游击队组织的一次联合行动。这两个组织是拉丁美洲最活跃的游击队组织。

治安人士说，就伤亡人数来说，这次战斗是最近阿根廷游击队历史中最糟的一次。前一次最激烈的战斗十月五日发生在福莫萨北部的巴拉圭边界上，蒙特内罗斯在那里发动了一次恐怖袭击，死了四十人。

【法新社布宜诺斯艾利斯十二月二十三日电】这是第一次在布宜诺斯艾利斯地区发生这样大规模的游击队袭击。这可能标志着在阿根廷当局对付游击队的颠覆活动的长期战斗中的一个新阶段。蒙特内罗斯和人民革命军公开表明要把反政府战争从图库曼省的丛林战扩展到该国的城市。

【拉丁社布宜诺斯艾利斯十二月二十四日电】玛丽亚·埃斯特拉·庇隆总统今天拒绝了内阁提出的辞职，辞职是在夜里发生游击队暴力活动之后提出的。新闻秘书处的一位发言人说，总统是在同她的部长、武装部队三军司令和工会领导人举行的会议上拒绝辞职的。

阿根廷游击队袭击武器库 政府派军队镇压

法新社说这次袭击，可能标志着当局对付游击队颠覆活动的长期战斗的一个新阶段

日本试制一种微生物类型的电池

【共同社大阪十月三十一日电】日本的一个大学科研小组试制了一种低功率但可长期使用的高度稳定而又经济的电池，它通过某种细菌产生氢气的自然机能而自己发电。

据信，这种微生物类型的电池可能是任何地方没有先例的。它是东京工业大学的铃木教授和他领导的一个小组研制的。

这个小组在会上解释说，人们知道，一些厌氧性菌产生氢气。

据发现，在这些细菌中，生活在污秽的沼泽地底层土中的、一种名叫“酪酸梭状芽胞杆菌”的微生物放出的氢气比其他任何一类这样的微生物都多。实际上，它产生丁烷，而丁烷主要是氢气。

为了使这种微生物不断地产生氢气，这个小组把许多这种微生物束缚在某种高度聚合的化合物的胶状团块中。

每个细菌被束缚在这种化合物的分子格子的一个极小的框框里，用葡萄糖作其食物。

每个细菌被束缚在里头，不能繁殖，而只好开始不断地放出氢气。

这个小组的这种新奇的电池的试验性原型主要由一对容量五十立方厘米的烧杯组成，其工作情况如下：

——用铅制造的连接胶状“细菌监狱”，并且浸在包含葡萄糖的磷酸缓冲溶液中的阴极，与从这些细菌中放出的氢原子发生反应，把氢原子分裂成电子和氢离子。

——然后，电子通过一根导线传到由碳片制成的、浸在阴极所浸的同一溶液里的阴极。

——氢离子通过作为阴极阳极之间桥梁的盐溶液到达阳极。然后电子与氢原子在阳极周围的缓冲液中相互发生反应而生成水。

这最后一道化学反应产生电流。

这个小组成功地达到了长达十五天始终如一的零点二毫安和零点六四伏端电压的电池，办法是把电池放在最好的工作条件下，其中包括摄氏三十七度的温度和七点七的氢离子浓度。

铃木教授说，如果将电池加大，它实际上能连续工作六个月之久，并且发出更多的电。他又说，细菌到处

都有，葡萄糖也是普通的便宜物质。

【本刊讯】香港《新晚报》十一月十三日以《天然的神奇糖精》为题刊登一篇译文，转载如下：

最近，一位科学家发现了一种天然的神奇糖精，其甜度比普通食糖甜三千倍之多！它是这么甜，以至你只吃微小一点点，你就觉得满口甜味达两小时之久！

怎样知道它比食糖甜三千倍呢？方法是：将等量的糖精和食糖分别放在容器中，食糖用一定量的水溶解，而糖精则用许多倍的水溶解，直至它的甜度和食糖溶液相同为止。如此时所用的水多三千倍，它就叫食糖甜三千倍。

这神奇的天然糖精叫什么名字，你且莫问，因为还有争论。如

果你愿意，或者你可以称之为“得自DioscoreoPhyllum cumminsii浆果的产物”。这是一种小小的红色的西非产的浆果，丛聚结在一起有如葡萄，在内面核部的周围是白色的果肉。发现这神奇糖精的是殷格烈特博士。

那是一九六五年的事。自此殷格烈特及其他研究者花费了六年多时间，才从这种浆果中提取出这甜的物质，并将之制成白色的粉末。

这浆果及由此而得的糖精之所以神奇，是因为它本身并不甜，但能引致某些同时吃的食物变甜味。它只对某些食物和饮料起作用而使之变甜。有时，某些人喜欢它是甜味的食物却不能使之变甜，例如咖啡便是；某些人们不喜欢它是甜味的，却又

能使之变甜，例如啤酒便是。如果你放点这些糖精在口中，在一两小时内所吃的东西，差不多都会觉得是甜的。

这天然的糖精的白色粉末，是一种蛋白质，是大的分子，现时仍无法在实验室中用人工合成。

另一群在宾夕法尼亚大学慕尼尔化学感觉中心的研究者，也于一九七二年发表了他们由这种浆果提取得白色糖精粉末，并称之为“慕尼尔素”。

既然现在仍无法用人工方法合成这种天然的神奇糖精，那么，要商业上生产这种糖精出售，就必须大量栽植含有这种糖精的浆果。这么一来，这糖精的成本就很高，所以，估计在相当长的时期内，都不会有这种糖精上市。

香港《新晚报》译文

《天然的神奇糖精》